

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gemotiveerd door het aan België gerichte advies van de Europese Commissie betreffende de niet-omzetting van richtlijn 93/65/EEG, gewijzigd bij richtlijn 97/15/EG.

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 31 juli 1998, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2° van de gecoördineerde wetten op de Raad van State.

Op de voordracht van Onze Minister van Vervoer en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor het aanschaffen van luchtverkeersapparatuur verijst de Regie der Luchtwegen in de algemene documenten of in de bestekken van elke opdracht naar de Eurocontrolnormen en de technische specificaties bekrachtigd door richtlijn 93/65/EEG van de Raad van 19 juli 1993, gewijzigd bij richtlijn 97/15/EEG van de Commissie van 25 maart 1997.

Art. 2. Onze Minister van Vervoer is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 september 1998.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Vervoer,
M. DAERDEN

Vu l'urgence motivée par l'avis adressé à la Belgique par la Commission européenne pour la non transposition de la directive, 93/65/CEE, modifiée par la directive 97/15/CEE.

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 31 juillet 1998, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2° des lois coordonnés sur le conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Transports et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Pour l'acquisition d'équipements de navigation aérienne, la Régie des voies aériennes fait référence dans les documents généraux ou dans les cahiers de charge relatifs à chaque marché, aux normes Eurocontrol et aux spécifications techniques adoptées par la directive 93/65/CEE du Conseil du 19 juillet 1993, modifiée par la directive 97/15/CE de la Commission du 25 mars 1997.

Art. 2. Notre Ministre des Transports est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 septembre 1998.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre des Transports,
M. DAERDEN

MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 98 — 2909

[C - 98/03523]

22 OKTOBER 1998. — Koninklijk besluit houdende het reglement van de Lotto 7, openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij, met trekking op 7 november 1998, 5 december 1998 en 9 januari 1999

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 22 juli 1991 betreffende de Nationale Loterij, inzonderheid op artikel 2, eerste lid, op artikel 8, § 2, derde lid, en op artikel 27, tweede lid;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van de Nationale Loterij;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

Overwegende dat de zware overstromingen die zich in België hebben voorgedaan in september 1998 zullen aanleiding geven tot een tussenkomst van de Nationale Kas voor Rampenschade in het voordeel van de slachtoffers;

Overwegende dat, overeenkomstig het artikel 15, tweede lid, van de wet van 22 juli betreffende de Nationale Loterij, een deel van de winst van deze openbare instelling jaarlijks wordt toegekend aan de Nationale Kas voor Rampenschade;

Overwegende dat wegens de ernst van de voornoemde overstromingen een belangrijke tussenkomst van de Nationale Kas voor Rampenschade zal noodzakelijk zijn en dat het bijgevolg van kapitaal belang is om deze zéér vlug te voorzien van voldoende inkomsten;

Overwegende dat de bestemming van de winst die de loterijvorm bedoeld door het huidig besluit zal opbrengen een middel vormt dat moet toelaten om zéér vlug dit doel te bereiken;

Overwegende dat het in deze omstandigheden absoluut noodzakelijk is dringend dit besluit te nemen zodat de Nationale Loterij onmiddellijk alle vereiste maatregelen kan nemen met het oog op de spoedige organisatie van de daarin bedoelde loterijvorm;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gewettigd door de voorgaande overwegingen;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Principe van de deelneming*

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op de openbare loterij die door de Nationale Loterij wordt georganiseerd onder de naam "Lotto 7" en waarvan een trekking is vastgesteld op 7 november 1998, een tweede op 5 december 1998 en een derde op 9 januari 1999.

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 98 — 2909

[C - 98/03523]

22 OCTOBRE 1998. — Arrêté royal portant le règlement du Lotto 7, loterie publique organisée par la Loterie nationale, dont les tirages sont fixés aux 7 novembre 1998, 5 décembre 1998 et 9 janvier 1999

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie nationale, notamment l'article 2, alinéa 1^{er}, l'article 8, § 2, alinéa 3, et l'article 27, alinéa 2;

Vu l'avis du Conseil d'administration de la Loterie nationale;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 4 juillet 1989 et 4 août 1996;

Considérant que les graves inondations que la Belgique a connues en septembre 1998 donneront lieu à une intervention de la Caisse nationale des Calamités en faveur des personnes sinistrées;

Considérant que, conformément à l'article 15, alinéa 2, de la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie nationale, une partie du bénéfice de cet établissement public est annuellement octroyée à la Caisse nationale des Calamités;

Considérant que la gravité des inondations précitées nécessitera une intervention importante de la Caisse nationale des Calamités et qu'il est dès lors impérieux de doter très rapidement celle-ci des ressources suffisantes;

Considérant que l'affectation en faveur de la Caisse nationale des Calamités du bénéfice que générera la forme de loterie visée par le présent arrêté constitue un moyen devant permettre de rencontrer cet objectif;

Considérant que dans ces circonstances, il est impérieux de prendre d'urgence le présent arrêté de manière à ce que la Loterie nationale puisse immédiatement adopter toutes les mesures requises en vue d'organiser sans délai la forme de loterie qu'il vise;

Vu l'urgence, motivée par les considérations qui précèdent;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE I^{er}. — *Principe de la participation*

Article 1^{er}. Le présent arrêté s'applique à la loterie publique organisée par la Loterie nationale sous l'appellation "Lotto 7", dont un tirage est fixé au 7 novembre 1998, un second au 5 décembre 1998 et un troisième au 9 janvier 1999.

Art. 2. Deelneming aan de Lotto 7 bestaat erin de uitslag te voorspellen van een trekking die een geheel van 7 nummers uit de reeks nummers gaande van 1 tot 36 bepaalt. Elke voorspelling is gebaseerd op een geheel van 7 nummers.

De Lotto 7 deelnemers kunnen tegelijkertijd deelnemen aan een bijkomende loterij, "Joker" genoemd. De deelneming aan deze laatste berust op de totale of gedeeltelijke overeenkomst tussen het in artikel 21, § 2 bedoelde nummer dat bestemd is voor de deelneming aan de Joker, en een nummer van 7 cijfers dat door lottrekking wordt bepaald onder de reeks nummers gaande van 0 000 000 tot 9 999 999.

De deelneming aan de Joker alleen is niet toegestaan.

Art. 3. De deelnemingsverwerving geschiedt volgens de on line verwerkingsmethode, dit wil zeggen onvertraagd, via een netwerk van terminals die rechtstreeks verbonden zijn met een computersysteem van de Nationale Loterij waaraan ze ter registratie de deelnemingsgegevens doorgeven die voorkomen op de in artikel 4 bedoelde formulieren of die voortvloeien uit de in artikel 10 bedoelde bijzondere procedure.

De terminals worden door de Nationale Loterij geplaatst in de on line-centra waarmee zij hierover een overeenkomst sloot.

HOOFDSTUK II. — *De formulieren*

Art. 4. § 1. Onder voorbehoud van artikel 10, brengen de deelnemers hun voorspellingen uit door middel van formulieren die uit een enkel luik bestaan.

De gegevens die door de deelnemers op de formulieren worden aangebracht, hebben slechts een indicatieve waarde en vormen geen bewijs van deelneming. Nadat de formulieren zijn behandeld via de terminal, worden ze teruggegeven aan de deelnemers, die er vrij over beschikken.

De volgende formuliertypes bestaan :

- 1° enkelvoudige formulieren;
- 2° meervoudige formulieren.

§ 2. De twee in § 1 bedoelde formuliertypes kunnen alleen voor de deelnemingsverwerving voor de in artikel 1 bedoelde trekkingen worden gebruikt.

De deelnemingsverwerving voor een trekking, waarvan de datum en de dag op het in artikel 11 bedoelde deelnemingsbewijs staan vermeld, is afhankelijk van de voorwaarde dat de geregistreerde deelnemingsgegevens, overeenkomstig artikel 12, vóór de trekking zijn overgeschreven op een elektronische informatiedrager.

§ 3. Op de voorzijde van de formulieren staat een voorgedrukt nummer dat is samengesteld uit 2 groepen van 3 veranderlijke cijfers en dat uitsluitend dient voor de formulierverwerking. Op de keerzijde kan uitleg staan voor de deelnemers.

§ 4. Enkel de van de Nationale Loterij uitgaande formulieren zijn geldig voor deelnemingsverwerving. Ze worden ter beschikking gesteld van de deelnemers in de on line-centra. De Nationale Loterij mag toestemmen in de verkoop van formulieren tegen de door haar bepaalde prijs.

HOOFDSTUK III. — *Deelnemingsregels aan de Lotto 7*

Art. 5. Enkelvoudige formulieren omvatten 12 roosters met 36 van 1 tot 36 genummerde vakjes. De roosters zijn gegroepeerd in 6 groepen van 2 boven elkaar geplaatste roosters. De deelneming geschiedt verplicht per groep van 2 boven elkaar geplaatste roosters. Afhankelijk van zijn inzet vult de deelnemer, beginnend van links, 1, 2, 3, 4, 5 of 6 groepen van 2 boven elkaar geplaatste roosters in.

Het inzetbedrag is vermeld onder de groepen van 2 boven elkaar geplaatste roosters. Het is bepaald op 50 F, 100 F, 150 F, 200 F, 250 F of 300 F voor respectievelijk 2, 4, 6, 8, 10 of 12 roosters.

Per rooster kiest de deelnemer 7 nummers door in de gekozen vakjes een "x"-vormig kruis te plaatsen.

Art. 6. Meervoudige formulieren omvatten 1 rooster met 36 van 1 tot 36 genummerde vakjes.

Op het formulier bevindt zich eveneens, links van het rooster, een kader met 7 vakjes waarin de getallen 8, 9, 10, 11, 12, 13 of 14 vermeld zijn. Ze geven het aantal nummers aan dat in het rooster moet worden aangekruist naar rata van de betrokken inzet. Het bedrag van deze laatste staat tegenover elk vakje en is vastgesteld op 200 F, 900 F, 3 000 F, 8 250 F, 19 800 F, 42 900 F of 85 800 F voor respectievelijk 8, 9, 10, 11, 12, 13 of 14 gekozen nummers.

Binnen het gepaste kader merkt de deelnemer met een "x"-vormig kruis datgene van de 7 vakjes dat het aantal in het rooster te kiezen nummers bepaalt. In het rooster plaatst hij een "x"-vormig kruis in de vakjes met de nummers van zijn keuze.

Art. 2. La participation au Lotto 7 consiste à pronostiquer le résultat d'un tirage au sort déterminant un ensemble de 7 numéros parmi la série de numéros allant de 1 à 36. Chaque pronostic est basé sur un ensemble de 7 numéros.

Les participants au Lotto 7 ont la faculté de participer en même temps à une loterie complémentaire, appelée "Joker". La participation à celle-ci repose sur la concordance totale ou partielle du numéro destiné à la participation au Joker, visé à l'article 21, § 2, avec un numéro de 7 chiffres déterminé par tirage au sort parmi la série allant de 0 000 000 à 9 999 999.

La participation au seul Joker n'est pas autorisée.

Art. 3. La prise de participation s'effectue selon la méthode de traitement "on-line", c'est-à-dire en temps réel par un réseau de terminaux qui sont directement reliés à un système informatique de la Loterie nationale et qui communiquent à celui-ci pour enregistrement les éléments de participation qui figurent sur les formulaires visés à l'article 4 ou qui résultent de la procédure spéciale visée à l'article 10.

Les terminaux sont installés par la Loterie nationale dans les centres on-line avec lesquels elle a conclu une convention à ce sujet.

CHAPITRE II. — *Les formulaires*

Art. 4. § 1^{er}. Sous réserve de l'article 10, les participants émettent leurs pronostics au moyen de formulaires constitués d'un volet unique.

Les éléments apportés sur les formulaires par les participants n'ont qu'une valeur indicative et ne constituent pas une preuve de participation. Après leur traitement par le terminal, les formulaires sont remis aux participants qui en disposent librement.

Il existe les types de formulaires suivants :

- 1° le formulaire simple;
- 2° le formulaire multiple.

§ 2. Les deux types de formulaires visés au § 1^{er} ne sont utilisables que pour la prise de participation pour les tirages visés à l'article 1^{er}.

La prise de participation pour un tirage dont la date et le jour sont mentionnés sur le ticket de jeu visé à l'article 11 est subordonnée à la condition que les éléments de participation enregistrés soient, avant le tirage, retranscrits sur un support informatique, conformément à l'article 12.

§ 3. Les formulaires portent au recto un numéro préimprimé qui, composé de 2 groupes de 3 chiffres variables, sert exclusivement à leur gestion. Au verso peuvent figurer des indications explicatives destinées aux participants.

§ 4. Seuls les formulaires émanant de la Loterie nationale sont valables pour la prise des participations. Ils sont mis à la disposition des participants dans les centres on-line. La Loterie nationale peut autoriser la vente des formulaires au prix qu'elle fixe.

CHAPITRE III. — *Modalités de participation au Lotto 7*

Art. 5. Le formulaire simple comporte 12 grilles à 36 cases numérotées de 1 à 36. Ces grilles sont groupées en 6 groupes de 2 grilles superposées. La participation se fait obligatoirement par groupe de 2 grilles superposées. Selon sa mise, le participant remplit, en commençant par la gauche, 1, 2, 3, 4, 5 ou 6 groupes de 2 grilles superposées.

Le montant de la mise figure en bas des groupes de 2 grilles superposées. Il est fixé à 50 F, 100 F, 150 F, 200 F, 250 F ou 300 F pour respectivement 2, 4, 6, 8, 10 ou 12 grilles.

Le participant choisit par grille 7 numéros en traçant une croix en forme de "x" dans les cases concernées.

Art. 6. Le formulaire multiple comporte 1 grille à 36 cases numérotées de 1 à 36.

Sur le formulaire figure également, à gauche de la grille, un cadre comportant 7 cases distinctes où sont mentionnés les nombres 8, 9, 10, 11, 12, 13 ou 14. Elles indiquent le nombre de numéros à choisir sur la grille au prorata de la mise concernée. Le montant de celle-ci figure en regard de chaque case et est fixé à 200 F, 900 F, 3 000 F, 8 250 F, 19 800 F, 42 900 F ou 85 800 F pour respectivement un choix de 8, 9, 10, 11, 12, 13 ou 14 numéros.

Le participant marque, dans le cadre approprié, d'une croix en forme de "x", celle des 7 cases distinctes déterminant le nombre de numéros à choisir sur la grille. Sur la grille, il trace une croix en forme de "x" dans les cases correspondant aux numéros de son choix.

Art. 7. Bij deelneming aan de Lotto 7 volgens de formule van de "enkelvoudige" formulieren, verwezenlijkt men per rooster een enkel geheel van 7 nummers, wat één voorspelling vertegenwoordigt.

Bij deelneming volgens de formule van de "meervoudige" formulieren, verwezenlijkt men per rooster alle gehelen van 7 nummers die uit de 8 tot 14 beschouwde nummers kunnen worden afgeleid. Elk geheel van 7 nummers vertegenwoordigt één voorspelling.

Uit 8, 9, 10, 11, 12, 13 of 14 nummers kunnen respectievelijk 8, 36, 120, 330, 792, 1.716 of 3.432 gehelen van 7 nummers worden afgeleid.

De inzet per voorspelling bedraagt 25 F.

Art. 8. Alle op de formulieren aangebrachte "x"-vormige kruisen, met inbegrip van deze bedoeld in artikel 21, § 1, laatste lid, moeten binnen de betrokken vakjes staan. Ze moeten worden aangebracht met een balpen, in het zwart of in het blauw.

Art. 9. De ter registratie aangeboden formulieren mogen gevouwen, beklad, verfrommeld, noch gescheurd zijn.

Om de registratie van de deelnemingsgegevens mogelijk te maken, mogen de uitbaters van on-line-centra, via de terminal en op aanwijzing van de deelnemer, de gegevens van een onjuist ingevuld formulier rechtzetten.

Art. 10. De deelnemingsverwerving kan ook zonder formulier, door middel van de procedure die "Quick-Pick" wordt genoemd.

Door voor die procedure te opteren, kiest de deelnemer een deelnemingswijze volgens de mogelijkheden die de formulieren bieden. Hij ziet evenwel af van de mogelijkheid om zijn nummers te kiezen en aanvaardt dat ze hem willekeurig door het computersysteem van de Nationale Loterij worden toegewezen.

HOOFDSTUK IV. — *Het deelnemingsbewijs*

Art. 11. § 1. Na betaling van zijn inzet, in geld of met welk ander door de Nationale Loterij aanvaard betaalmiddel ook, ontvangt de deelnemer een deelnemingsbewijs, afgeleverd door de met de terminal verbonden drukker.

Op het deelnemingsbewijs staan :

- 1° datum en uur der deelnemingsverwerving;
- 2° datum en dag van de trekking;
- 3° de geregistreerde deelnemingsnummers, weergegeven volgens de door de deelnemer gekozen deelnemingsformule;
- 4° het nummer bestemd voor de deelneming aan de Joker;
- 5° de deelneming of de niet-deelneming aan de Joker;
- 6° het totaal bedrag van de betaalde inzet, met inbegrip van de inzet van de Joker;
- 7° een streepjescode en een reeks numerieke codes, bestemd voor controle-, identificatie- en verwerkingsdoeleinden.

§ 2. Door het deelnemingsbewijs te aanvaarden, erkent de deelnemer dat de erop voorkomende deelnemingsgegevens overeenstemmen met zijn wensen.

Alleen de Nationale Loterij mag toestemming verlenen tot de vernietiging van een deelnemingsbewijs, onder de door haar bepaalde voorwaarden.

Deelnemingsbewijzen die na afgifte welke wijziging ook hebben ondergaan, worden als ongeldig beschouwd.

HOOFDSTUK V. — *Geldigheid van de deelneming*

Art. 12. De deelneming is pas effectief als de op het deelnemingsbewijs vermelde deelnemingsgegevens vóór de betrokken trekking door de Nationale Loterij zijn overgeschreven op een elektronische informatiedrager die vóór de trekking door een gerechtsdeurwaarder moet worden verzegeld en bij betwisting als enig bewijsstuk geldt.

Als er, om welke reden ook, geen transcriptie op een informatiedrager is volgens de in het eerste lid bedoelde voorwaarden, worden de inzetten terugbetaald op voorlegging van het deelnemingsbewijs.

HOOFDSTUK VI. — *De trekking van de Lotto 7*

Art. 13. De trekking van de Lotto 7 wordt uitgevoerd met een trommel. Zesendertig ballen van eenzelfde materie, met identiek volume en gewicht en genummerd van 1 tot 36, worden in de trommel gelegd. Acht ballen worden er achtereenvolgens uitgehaald. Een uitgehaalde bal mag niet in de trommel worden teruggelegd. De eerste zeven uitgehaalde ballen bepalen de winnende nummers. De achtste uitgehaalde bal bepaalt een nummer dat "bijkomend nummer" wordt genoemd.

Vóór elke uithaling worden de ballen gemengd.

Art. 7. En participant au Lotto 7 selon la formule du formulaire du type "simple", on réalise par grille un seul ensemble de 7 numéros qui représente un pronostic.

En participant selon la formule du formulaire du type "multiple", on réalise par grille tous les ensembles de 7 numéros pouvant résulter des 8 à 14 numéros considérés. Chacun de ces ensembles de 7 numéros représente un pronostic.

De 8, 9, 10, 11, 12, 13 ou 14 numéros résultent respectivement 8, 36, 120, 330, 792, 1.716 ou 3.432 ensembles de 7 numéros.

La mise pour un pronostic correspond à 25 F.

Art. 8. Toutes les croix en forme de "x" tracées sur les formulaires, y compris celles visées à l'article 21, § 1^{er}, dernier alinéa, doivent se situer à l'intérieur des cases concernées. Elles doivent être tracées au stylo à bille, en noir ou en bleu.

Art. 9. Les formulaires présentés pour enregistrement ne peuvent être ni pliés, ni maculés, ni froissés, ni déchirés.

Les exploitants des centres on-line peuvent, au moyen du terminal et sur indication du participant, redresser les éléments d'un formulaire incorrectement rempli en vue de permettre l'enregistrement des éléments de participation.

Art. 10. La prise de participation peut se réaliser sans recours à un formulaire moyennant la formule appelée "Quick-Pick".

En optant pour cette procédure, le participant choisit un mode de participation en fonction des possibilités de participation offertes par les formulaires. Il renonce toutefois à la faculté de choisir ses numéros et accepte que ceux-ci lui soient attribués, de façon aléatoire, par le système informatique de la Loterie nationale.

CHAPITRE IV. — *Le ticket de jeu*

Art. 11. § 1^{er}. Après paiement de sa mise, lequel s'effectue en espèces ou par tout autre moyen agréé par la Loterie nationale, le participant reçoit un ticket de jeu délivré par l'imprimante connectée au terminal.

Ce ticket de jeu mentionne :

- 1° la date et l'heure de la prise de participation;
- 2° la date et le jour du tirage;
- 3° les numéros de participation enregistrés, présentés selon la formule de participation choisie par le participant;
- 4° le numéro destiné à la participation au Joker;
- 5° la participation ou la non-participation au Joker;
- 6° le montant total de la mise payée, celle du Joker comprise;
- 7° un code à barres ainsi qu'une série de numéros de code, destinés à des fins de contrôle, d'identification et de gestion.

§ 2. En acceptant le ticket de jeu, le participant reconnaît les éléments de participation y figurant comme étant conformes à sa volonté.

L'annulation d'un ticket de jeu n'est autorisée que par la Loterie nationale selon les modalités qu'elle définit.

Tout ticket de jeu ayant subi une quelconque modification après avoir été délivré est considéré comme nul.

CHAPITRE V. — *Validité de la participation*

Art. 12. La participation n'est effective que si les éléments de participation figurant sur le ticket de jeu ont été, avant le tirage concerné, retranscrits sur un support informatique par la Loterie nationale. Ce support informatique doit être scellé par Huissier de justice avant le tirage et fait seul foi en cas de contestation.

Lorsque, pour quelque raison que ce soit, la retranscription sur un support informatique n'a pas eu lieu dans les conditions visées à l'alinéa 1^{er}, les mises sont remboursées sur présentation du ticket de jeu.

CHAPITRE VI. — *Le tirage du Lotto 7*

Art. 13. Le tirage du Lotto 7 est effectué au moyen d'un tambour. Trente-six boules, de matière, de volume et de poids identiques et numérotées de 1 à 36, sont introduites dans le tambour. Huit boules sont extraites successivement. Une boule extraite ne peut être remise dans le tambour. Les sept premières boules extraites déterminent les numéros gagnants. La huitième boule extraite détermine un numéro, appelé "numéro complémentaire".

Les boules sont mélangées avant chaque extraction.

HOOFDSTUK VII. — *Bepaling van de loten van de Lotto 7*

Art. 14. Recht op een lot geven : de gehelen waarin op basis van de trekkingsuitslag

- 1° de 7 winnende nummers;
- 2° 6 winnende nummers;
- 3° 5 winnende nummers;
- 4° 4 winnende nummers;
- 5° 3 winnende nummers, plus het bijkomend nummer voorkomen.

Elk geheel wordt maar een keer gerangschikt, en dit op basis van het grootst aantal winnende nummers dat erin voorkomt. Bij dat aantal wordt het bijkomend nummer gevoegd als het voorkomt in een geheel met 3 winnende nummers.

Art. 15. Zevenenzeventig pct. van de aangenomen inzetten worden toegekend aan de loten, en wel volgens onderstaande regels :

- 1° 10 pct. voor de gehelen met de 7 winnende nummers;
- 2° 10 pct. voor de gehelen met 6 winnende nummers;
- 3° 7 pct. voor de gehelen met 5 winnende nummers;
- 4° 20 pct. voor de gehelen met 4 winnende nummers of voor de gehelen met 3 winnende nummers plus het bijkomend nummer.

Het deel, dat globaal wordt toegekend aan de gehelen waarin respectievelijk de 7 winnende nummers, 6 winnende nummers, 5 winnende nummers, 4 winnende nummers of 3 winnende nummers plus het bijkomend nummer voorkomen, wordt steeds in gelijke delen verdeeld onder de winnende gehelen van hetzelfde type.

Art. 16. Als de trekking geen enkel geheel met de 7 winnende nummers aanwijst, wordt het globaal aan die gehelen toegekende deel overgedragen naar het globaal aan de gehelen met 6 winnende nummers toegekende geheel van dezelfde trekking.

Als de trekking geen enkel geheel met 6 winnende nummers aanwijst, wordt het deel dat globaal aan die gehelen wordt toegekend, toegevoegd aan het deel dat globaal wordt toegekend aan de gehelen met 5 winnende nummers van dezelfde trekking.

Als de trekking geen enkel geheel met 5 winnende nummers aanwijst, wordt het deel dat globaal aan die gehelen wordt toegekend, toegevoegd aan het deel dat globaal wordt toegekend aan de gehelen met 4 winnende nummers of met 3 winnende nummers plus het bijkomend nummer van dezelfde trekking.

Als een aan een bepaald geheel toegekend lot hoger is dan het lot, toegekend aan een geheel dat een groter aantal winnende nummers bevat, worden de globaal aan de betrokken gehelen toegekende bedragen opgeteld en wordt het aldus verkregen totaal in gelijke delen verdeeld onder de betrokken winnende gehelen.

Art. 17. Het bedrag der loten wordt afgerond :

- naar het lagere duizendtal voor de loten aan de gehelen met de 7 winnende nummers;
- naar het lagere honderdtal voor de loten aan de gehelen met 6 winnende nummers;
- naar het lagere tiental voor de loten aan de gehelen met 5 winnende nummers;
- naar de lagere schijf van 5 F voor de loten aan de gehelen met 4 winnende nummers of met 3 winnende nummers plus het bijkomend nummer.

Voor de toepassing van artikel 16, laatste lid, wordt, van de op de betrokken gehelen toepasselijke afrondingen, de kleinste toegepast.

HOOFDSTUK VIII. — *Toewijzing van de superpot*

Art. 18. De trekking van de Lotto 7 gaat gepaard met een speelpot, "Superpot" genaamd, waarvan het op 25 000 000 frank bepaalde bedrag wordt afgenomen van het "Speelpotfonds", bedoeld in artikel 18bis van het koninklijk besluit van 5 september 1993 houdende het reglement van de Lotto en van de Joker, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 juni 1996 en 13 maart 1998.

CHAPITRE VII. — *Détermination des lots du Lotto 7*

Art. 14. Donnent droit à un lot, les ensembles dans lesquels figurent, d'après le résultat du tirage :

- 1° les 7 numéros gagnants;
- 2° 6 numéros gagnants;
- 3° 5 numéros gagnants;
- 4° 4 numéros gagnants;
- 5° 3 numéros gagnants, plus le numéro complémentaire.

Chaque ensemble n'est classé qu'une seule fois et ce à raison du plus grand nombre de numéros gagnants qu'il comporte, nombre auquel s'ajoute le numéro complémentaire lorsqu'il figure dans un ensemble comportant 3 numéros gagnants.

Art. 15. Quarante-sept p.c. des mises acceptées sont attribués aux lots, d'après les modalités suivantes :

- 1° 10 p.c. pour les ensembles comportant les 7 numéros gagnants;
- 2° 10 p.c. pour les ensembles comportant 6 numéros gagnants;
- 3° 7 p.c. pour les ensembles comportant 5 numéros gagnants;
- 4° 20 p.c. pour les ensembles comportant 4 numéros gagnants ou 3 numéros gagnants plus le numéro complémentaire.

La part globalement attribuée aux ensembles comportant respectivement les 7 numéros gagnants, 6 numéros gagnants, 5 numéros gagnants, 4 numéros gagnants ou 3 numéros gagnants plus le numéro complémentaire est chaque fois répartie en parts égales entre les ensembles gagnants de même type.

Art. 16. Si le tirage ne désigne aucun ensemble comportant les 7 numéros gagnants, la part globalement attribuée à ces ensembles est affectée à la part globalement attribuée aux ensembles comportant 6 numéros gagnants de ce tirage.

Si le tirage ne désigne aucun ensemble comportant 6 numéros gagnants, la part globalement attribuée à ces ensembles est ajoutée à la part globalement attribuée aux ensembles comportant 5 numéros gagnants de ce tirage.

Si le tirage ne désigne aucun ensemble comportant 5 numéros gagnants, la part globalement attribuée à ces ensembles est ajoutée à la part globalement attribuée aux ensembles comportant 4 numéros gagnants ou 3 numéros gagnants plus le numéro complémentaire de ce tirage.

Si un lot attribué à un ensemble déterminé est plus élevé qu'un lot attribué à un ensemble comportant un nombre supérieur de numéros gagnants, les sommes globalement attribuées aux ensembles concernés sont additionnées et le total ainsi obtenu est réparti en parts égales entre les ensembles gagnants concernés.

Art. 17. Le montant des lots est arrondi :

- aux 1 000 F inférieurs pour les lots attribués aux ensembles comportant les 7 numéros gagnants;
- aux 100 F inférieurs pour les lots attribués aux ensembles comportant 6 numéros gagnants;
- aux 10 F inférieurs pour les lots attribués aux ensembles comportant 5 numéros gagnants;
- aux 5 F inférieurs pour les lots attribués aux ensembles comportant 4 numéros gagnants ou 3 numéros gagnants plus le numéro complémentaire.

Pour l'application de l'article 16, dernier alinéa, l'arrondissement des lots appliqué est celui qui, parmi ceux prévus pour les ensembles concernés, est le plus petit.

CHAPITRE VIII. — *Attribution du superpot*

Art. 18. Le tirage du Lotto 7 est assorti d'une cagnotte, appelée "Superpot", dont le montant fixé à 25 000 000 de francs est prélevé sur le "Fonds de cagnotte" visé à l'article 18bis de l'arrêté royal du 5 septembre 1993 portant le règlement du Lotto et du Joker, loteries publiques organisées par la Loterie nationale, modifié par les arrêtés royaux des 10 juin 1996 et 13 mars 1998.

Art. 19. De superpot wordt volledig toegekend aan een enkel geheel dat de 7 winnende nummers bevat en wordt gecumuleerd met het lot waarop dit geheel recht heeft overeenkomstig artikel 15.

Hiertoe geschiedt de toekenning van de superpot volgens de volgende voorwaarden :

1° als de trekking maar een winnend geheel met de 7 winnende nummers oplevert, wordt de superpot automatisch daaraan toegekend;

2° als de trekking meer dan een winnend geheel met de 7 winnende nummers oplevert, wordt de superpot volledig toegekend aan het geheel dat voorkomt op het deelnemingsbewijs waarvan het in artikel 21, § 2, bedoelde nummer bestemd voor de deelneming aan de Joker het kleinste absoluut wiskundig verschil vertoont met het nummer ter bepaling van de loten van de Joker dat zal worden getrokken overeenkomstig artikel 22.

Als er meerdere gehelen met de 7 winnende nummers voorkomen op deelnemingsbewijzen waarvan de superpotnummers hetzelfde kleinste wiskundig verschil vertonen ten opzichte van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker, dan wordt de superpot toegekend aan het deelnemingsbewijs waarvan het nummer bestemd voor deelneming aan de Joker, groter is dan het nummer ter bepaling van de loten van de Joker. Als er meerdere deelnemingsbewijzen een identiek nummer hebben bestemd voor de Joker wordt de superpot toegekend aan het winnend geheel, aangewezen door een lottrekking, uitgevoerd overeenkomstig artikel 29.

Er wordt ook een lottrekking gehouden van één enkel geheel aan te duiden als winnaar van de superpot in alle andere gevallen, namelijk als een geheel met 7 winnende nummers voorkomt op meerdere spelformulieren met een nummer, voor deelname aan de Joker, met een identiek klein verschil met het nummer dat de loten van de Joker bepaalt.

3° Als de trekking geen enkel geheel met de 7 winnende nummers aanwijst, wordt de superpot toegekend aan een enkel geheel met 6 winnende nummers en gecumuleerd met het lot waarop dit geheel recht heeft overeenkomstig artikelen 15 en 16. Als de trekking geen enkel geheel met 6 winnende nummers aanwijst, wordt de superpot toegekend aan een enkel geheel met 5 winnende nummers en gecumuleerd met het lot waarop dit geheel recht heeft overeenkomstig artikelen 15 en 16. Als de trekking geen enkel geheel met 5 winnende nummers aanwijst, wordt de superpot toegekend aan een enkel geheel met 4 winnende nummers of met 3 winnende nummers plus het bijkomend nummer en gecumuleerd met het lot waarop dit geheel recht heeft overeenkomstig artikelen 15 en 16. In dit geval wordt de superpot toegekend volgens de voorwaarden bepaald in 1° en 2°.

HOOFDSTUK IX. — *Deelnemingsregels voor de Joker*

Art. 20. De Joker geeft aanleiding tot een inzet van 50 F voor een deelneming aan één trekking.

De deelneming aan de Joker gebeurt steeds in samenhang met die aan de Lotto 7 en wordt slechts effectief onder de voorwaarden die dien opzichte voor de deelneming aan de Lotto 7 zijn bepaald.

Art. 21. § 1. Op de in artikel 4 bedoelde voorzijden van de bulletins komen twee vakjes voor, die moeten gebruikt worden om de wens te kennen te geven om al dan niet aan de Joker deel te nemen. Bij deze vakjes is de vermelding "ja" of "neen" aangebracht. Het linker vakje heeft betrekking op de vermelding "ja" en het rechter op de vermelding "neen". Links van deze twee vakjes is het bedrag van 50 F vermeld. Dit bedrag stemt overeen met de inzet voor een deelneming aan één trekking.

De wens om deel te nemen of om niet deel te nemen wordt tot uiting gebracht door met een kruis in de vorm van "x" respectievelijk het vakje met de vermelding "ja" of dat met de vermelding "neen" te merken.

§ 2. Het nummer bestemd voor de deelneming aan de Joker komt overeen met een getal van 7 cijfers, dat op basis van een algoritme door het informatieverwerkingssysteem van de Nationale Loterij gegenereerd wordt.

HOOFDSTUK X. — *De trekking van de Joker*

Art. 22. § 1. Voor de toepassing van dit reglement is het nummer dat de loten van de Joker toewijst het nummer dat verbonden is aan de deelname aan de Lotto 6/42 conform het koninklijk besluit van 5 september 1993 houdende het reglement van de Lotto en de Joker, openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 juni 1996, 1 juli 1996 en 13 maart 1998 en bij koninklijk besluit van 10 augustus 1998.

Art. 19. Le superpot n'est intégralement attribué qu'à un seul ensemble comportant les 7 numéros gagnants et est cumulé au lot auquel cet ensemble a droit en application de l'article 15.

A cette fin, l'attribution du superpot repose sur les modalités suivantes :

1° si le tirage ne désigne qu'un seul ensemble comportant les 7 numéros gagnants, le superpot est d'office attribué à cet ensemble;

2° si le tirage désigne plusieurs ensembles comportant les 7 numéros gagnants, le superpot est uniquement attribué à celui mentionné sur le ticket de jeu dont le numéro destiné à la participation au Joker visé à l'article 21, § 2, présente la plus petite différence mathématique en valeur absolue avec le numéro déterminant les lots du Joker qui sera désigné par tirage au sort conformément à l'article 22.

A cet égard, si plusieurs ensembles comportant les 7 numéros gagnants sont mentionnés sur des tickets de jeu dont les numéros destinés à la participation au Joker présentent la même plus petite différence mathématique en valeur absolue avec le numéro déterminant les lots du Joker, le superpot est attribué à l'ensemble gagnant mentionné sur le ticket de jeu dont le numéro destiné à la participation au Joker est supérieur au numéro déterminant les lots du Joker. In casu, si plusieurs tickets de jeu présentent un numéro destiné à la participation au Joker identique, le superpot est attribué à l'ensemble gagnant désigné par un tirage au sort effectué conformément à l'article 29.

Un tirage au sort est également effectué afin de désigner un seul ensemble gagnant bénéficiaire du superpot dans tous les autres cas de figures, c'est-à-dire lorsqu'un ensemble comportant les 7 numéros gagnants figure sur plusieurs tickets de jeu mentionnant un numéro qui, destiné à la participation au Joker et ayant la même plus petite différence mathématique en valeur absolue avec le numéro déterminant les lots du Joker, est identique;

3° si le tirage ne désigne aucun ensemble comportant les 7 numéros gagnants, le superpot n'est intégralement attribué qu'à un seul ensemble comportant 6 numéros gagnants et est cumulé au lot auquel cet ensemble a droit en application de l'article 15 et, s'il échet, de l'article 16. Si le tirage ne désigne aucun ensemble comportant 6 numéros gagnants, le superpot n'est intégralement attribué qu'à un seul ensemble comportant 5 numéros gagnants et est cumulé au lot auquel cet ensemble a droit en application de l'article 15 et, s'il échet, de l'article 16. Si le tirage ne désigne aucun ensemble comportant 5 numéros gagnants, le superpot n'est intégralement attribué qu'à un seul ensemble comportant 4 numéros gagnants ou 3 numéros gagnants plus le numéro complémentaire et est cumulé au lot auquel cet ensemble a droit en application de l'article 15 et, s'il échet, de l'article 16. En ce cas, l'attribution du superpot s'effectue selon des modalités identiques à celles définies aux 1° et 2°.

CHAPITRE IX. — *Modalités de participation au Joker*

Art. 20. Le Joker donne lieu à une mise de 50 F pour une participation à un tirage.

La participation au Joker est toujours en corrélation avec celle au Lotto 7 et ne devient effective qu'aux conditions déterminées à cet égard pour la participation au Lotto 7.

Art. 21. § 1^{er}. Les bulletins visés à l'article 4 comportent au recto deux cases à utiliser pour exprimer la volonté de participer ou non au Joker. Ces cases sont assorties de la mention "oui" ou "non". La case de gauche se rapporte à la mention "oui" et celle de droite à la mention "non". A gauche de ces deux cases est mentionné le montant de 50 F qui correspond à la mise pour une participation à un tirage.

La volonté de participer ou de ne pas participer s'exprime en marquant d'une croix en forme de "x" respectivement la case se rapportant à la mention "oui" ou celle se rapportant à la mention "non".

§ 2. Le numéro destiné à la participation au Joker correspond à un numéro de 7 chiffres généré sur la base d'un algorithme par le système informatique de la Loterie nationale.

CHAPITRE X. — *Le tirage du Joker*

Art. 22. § 1^{er}. Pour l'application du présent règlement, le numéro déterminant les lots du Joker qui est pris en considération correspond à celui qui, lié à la participation au Lotto 6/42, est désigné conformément à l'arrêté royal du 5 septembre 1993 portant le règlement du Lotto et du Joker, loteries publiques organisées par la Loterie nationale, modifié par les arrêtés royaux des 10 juin 1996, 1^{er} juillet 1996 et 13 mars 1998 et par les arrêtés royaux du 10 août 1998.

Voor de deelname aan de Joker bij de trekking van de Lotto 7 van 7 november 1998, is het nummer dat dient voor de bepaling van de loten van de Joker het nummer dat verbonden is aan de trekking van de Lotto 6/42 van 7 november 1998.

Voor de deelname aan de Joker bij de trekking van de Lotto 7 van 5 december 1998, is het nummer dat dient voor de bepaling van de loten van de Joker het nummer dat verbonden is aan de trekking van de Lotto 6/42 van 5 december 1998.

Voor de deelname aan de Joker bij de trekking van de Lotto 7 van 9 januari 1999, is het nummer dat dient voor de bepaling van de loten van de Joker het nummer dat verbonden is aan de trekking van de Lotto 6/42 van 9 januari 1999.

§ 2. De in § 1 bedoelde trekking van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker bedoeld in § 1 gebeurt met behulp van een trommel waarin tien ballen uit eenzelfde stof, met eenzelfde volume en gewicht en genummerd van 0 tot 9 worden gelegd.

Er wordt zeven maal een bal uit de trommel gehaald, met dien verstande dat de uitgehaalde bal telkens terug in de trommel wordt gelegd alvorens er een nieuwe bal wordt uitgehaald en dat de ballen vóór elke uithaling gemengd worden.

De cijfers voorkomend op de uitgehaalde ballen vertegenwoordigen achtereenvolgens, in volgorde van uithaling, het cijfer van de miljoenen, de honderdduizendtallen, de tienduizendtallen de duizendtallen, de honderdtallen, de tientallen en de eenheden van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker.

HOOFDSTUK XI. — Vaststelling van de loten van de Joker

Art. 23. De loten van de Joker bedragen forfaitair 25 000 000 F, 2 500 000 F, 250 000 F, 25 000 F, 2 500 F, 500 F en 100 F. Het aantal loten is onbepaald.

Het nummer bestemd voor de deelneming aan de Joker geeft recht op een lot van :

1° 25 000 000 F als het overeenstemt met het nummer ter bepaling van de loten van de Joker;

2° 2 500 000 F wanneer de cijfers van de honderdduizendtallen, de tienduizendtallen, de duizendtallen, de honderdtallen, de tientallen en de eenheden respectievelijk identiek zijn met die van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker;

3° 250 000 F wanneer de cijfers van de tienduizendtallen, de duizendtallen, de honderdtallen, de tientallen en de eenheden respectievelijk identiek zijn met die van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker;

4° 25 000 F wanneer de cijfers van de duizendtallen, de honderdtallen, de tientallen en de eenheden respectievelijk identiek zijn met die van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker;

5° 2 500 F wanneer de cijfers van de honderdtallen, de tientallen en de eenheden respectievelijk identiek zijn met die van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker;

6° 500 F wanneer de cijfers van de tientallen en de eenheden respectievelijk identiek zijn met die van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker;

7° 100 F wanneer het cijfer van de eenheden identiek is met dat van het nummer ter bepaling van de loten van de Joker.

Wanneer een nummer bestemd voor deelneming aan de Joker winnend is, geeft het slechts recht op het hoogste lot dat eraan wordt toegekend met toepassing van het tweede lid.

HOOFDSTUK XII. — Uitbetaling van de loten

Art. 24. De loten, ongeacht het bedrag ervan, zijn betaalbaar tegen afgifte van het winnend deelnemingsbewijs binnen een termijn van 13 weken ingaande op de datum van betreffende trekking.

Als, in toepassing van artikel 29, § 1, vierde lid, de trekking niet is gehouden op de oorspronkelijk vastgestelde datum en naar een latere datum is verdaagd, loopt de termijn van 13 weken vanaf de oorspronkelijk vastgestelde datum.

Als, in toepassing van artikel 29, § 1, derde lid, de trekking aanleiding heeft gegeven aan een bijkomende trekking, loopt de termijn van 13 weken bedoeld in het tweede lid vanaf de oorspronkelijk voor de onderbroken trekking, vastgestelde datum.

Na afloop van die termijn zijn de loten vervallen en verblijven ze aan de Nationale Loterij.

Art. 25. De loten worden uitbetaald op de wijze die de Nationale Loterij nuttig acht.

Pour la participation au Joker liée au tirage du Lotto 7 du 7 novembre 1998, le numéro déterminant les lots du Joker pris en considération correspond à celui qui est lié à la participation au tirage du Lotto 6/42 du 7 novembre 1998.

Pour la participation au Joker liée au tirage du Lotto 7 du 5 décembre 1998, le numéro déterminant les lots du Joker pris en considération correspond à celui qui est lié à la participation au tirage du Lotto 6/42 du 5 décembre 1998.

Pour la participation au Joker liée au tirage du Lotto 7 du 9 janvier 1999, le numéro déterminant les lots du Joker pris en considération correspond à celui qui est lié à la participation au tirage du Lotto 6/42 du 9 janvier 1999.

§ 2. Le tirage du numéro déterminant les lots du Joker visé au § 1^{er} est effectué au moyen d'un tambour dans lequel sont introduites dix boules, de matière, de volume et de poids identiques et numérotées de 0 à 9.

Il est procédé sept fois à l'extraction d'une boule, étant entendu que la boule extraite est chaque fois replacée dans le tambour avant l'extraction suivante et qu'avant chaque extraction les boules sont mélangées.

Les chiffres figurant sur les boules extraites représentent successivement, dans l'ordre de leur retrait, le chiffre des millions, des centaines de mille, des dizaines de mille, des mille, des centaines, des dizaines et des unités du numéro déterminant les lots du Joker.

CHAPITRE XI. — Détermination des lots du Joker

Art. 23. Les lots du Joker s'élèvent forfaitairement à 25 000 000 F, 2 500 000 F, 250 000 F, 25 000 F, 2 500 F, 500 F et 100 F. Le nombre de lots est indéterminé.

Le numéro destiné à la participation au Joker donne droit à un lot de :

1° 25 000 000 F lorsqu'il correspond au numéro déterminant les lots du Joker;

2° 2 500 000 F lorsque les chiffres des centaines de mille, des dizaines de mille, des mille, des centaines, des dizaines et des unités sont respectivement identiques à ceux du numéro déterminant les lots du Joker;

3° 250 000 F lorsque les chiffres des dizaines de mille, des mille, des centaines, des dizaines et des unités sont respectivement identiques à ceux du numéro déterminant les lots du Joker;

4° 25 000 F lorsque les chiffres des mille, des centaines, des dizaines et des unités sont respectivement identiques à ceux du numéro déterminant les lots du Joker;

5° 2 500 F lorsque les chiffres des centaines, des dizaines et des unités sont respectivement identiques à ceux du numéro déterminant les lots du Joker;

6° 500 F lorsque les chiffres des dizaines et des unités sont respectivement identiques à ceux du numéro déterminant les lots du Joker;

7° 100 F lorsque le chiffre des unités est identique à celui du numéro déterminant les lots du Joker.

Lorsqu'il est gagnant, un numéro destiné à la participation au Joker ne donne droit qu'au lot le plus élevé qui lui est attribué en application de l'alinéa 2.

CHAPITRE XII. — Paiement des lots

Art. 24. Quel que soit leur montant, les lots sont payables contre remise du ticket de jeu gagnant pendant une période de 13 semaines à compter du jour du tirage concerné.

Si, en application de l'article 29, § 1^{er}, alinéa 4, le tirage n'a pas été effectué à la date initialement fixée et a été reporté à une date ultérieure, le délai de 13 semaines court à compter de la date initialement fixée.

Si, en application de l'article 29, § 1^{er}, alinéa 3, le tirage a donné lieu à un tirage complémentaire, le délai de 13 semaines visé à l'alinéa 2 court à compter de la date initialement fixée pour procéder au tirage interrompu.

Passé ce délai, les lots sont prescrits et acquis à la Loterie nationale.

Art. 25. Le paiement des lots est effectué par les moyens jugés utiles par la Loterie nationale.

De deelnemingsbewijzen waarmee een globale winst van maximum 1 miljoen frank wordt behaald, moeten ter inning worden aangeboden in een on line-centrum naar keuze van de deelnemer.

De deelnemingsbewijzen waarmee een globale winst van meer dan 1 miljoen frank wordt behaald, moeten ter inning worden aangeboden ten zetel van de Nationale Loterij.

Art. 26. Klachten over de uitbetaling van de loten moeten, op straffe van nietigheid, worden ingediend binnen een termijn van 13 weken ingaande op de trekkingsdatum.

Als de winst niet hoger is dan 30 000 F, moeten de klachten tegen ontvangstbewijs in een on line-centrum worden ingediend.

Als de winst 30 000 F overschrijdt, moeten de klachten hetzij bij aangetekende brief aan de Nationale Loterij worden gericht, hetzij bij de Nationale Loterij worden afgegeven tegen ontvangstbewijs.

Bij elke klacht moet het deelnemingsbewijs gevoegd zijn. Op de keerzijde ervan moet de deelnemer zijn naam, voornaam en adres vermelden.

HOOFDSTUK XIII. — *Algemene bepalingen*

Art. 27. De uitbaters van de on line-centra, andere dan die die eventueel rechtstreeks door de Nationale Loterij worden uitgebaat, zijn onafhankelijke tussenpersonen; de op deze uitbaters berustende verantwoordelijkheid voor de volmaakte uitvoering der bewerkingen kan in geen geval op de Nationale Loterij worden afgewenteld.

Art. 28. De dagen en uren voor de deelnemingsverwervingen met het oog op de trekking, zijn verkrijgbaar in elk on line-centrum.

Art. 29. § 1. De trekkingen zijn openbaar, staan onder het toezicht van een gerechtsdeurwaarder en van minstens een lid van de raad van bestuur van de Nationale Loterij en onder de leiding van de directeur-generaal van de Nationale Loterij of van diens afgevaardigde.

De onverwachte afwezigheid op het geplande uur van een van beide voornoemde controle-organen vormt geen beletsel voor het houden van de trekkingen, die dan ook onder het toezicht staan van slechts een orgaan.

Als de trekkingen buiten de wil van de Nationale Loterij worden onderbroken, wordt door het (de) toezichtsorgaan (-organen) een lijst opgesteld met de geldig verkregen gedeeltelijke resultaten en wordt er een aanvullende trekking gehouden om te komen tot volledige resultaten.

Als de trekkingen uitzonderlijk niet op de geplande datum kunnen plaatshebben, worden ze gehouden op een latere, door de Nationale Loterij bepaalde datum, die wordt bekendgemaakt met alle middelen die ze nuttig acht.

De directeur-generaal of zijn afgevaardigde regelt ieder ander incident in verband met de trekkingen.

§ 2. De Nationale Loterij maakt de uitslag van de trekkingen bekend met de middelen die ze nuttig acht.

Art. 30. De loten toegekend met toepassing van dit besluit zijn vrijgesteld van elke belasting ten bate van de Staat.

Art. 31. De deelneming is verboden voor minderjarigen.

Art. 32. De Nationale Loterij erkent slechts een eigenaar van een deelnemingsbewijs, namelijk de drager ervan.

Bij diefstal, verlies of vernietiging van een deelnemingsbewijs of van een aan toonder opgesteld bewijs van bewaargeving, zal geen enkele klacht of verzet aanvaard worden.

Art. 33. De Nationale Loterij en de tussenpersonen van haar distributienet eerbiedigen de anonimiteit van de deelnemers, behalve als ze ze verzaken.

HOOFDSTUK XIV. — *Slotbepalingen*

Art. 34. Dit besluit treedt in werking op 2 november 1998.

Art. 35. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 oktober 1998.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Financiën,
J.-J. VISEUR

Les tickets de jeu relatifs à un gain global de maximum 1 million de francs doivent être présentés à l'encaissement dans un centre on-line au choix du participant.

Les tickets de jeu relatifs à un gain global supérieur à 1 million de francs doivent être présentés à l'encaissement au siège de la Loterie nationale.

Art. 26. Les réclamations relatives au paiement des lots sont à introduire au plus tard, sous peine de déchéance, dans un délai de 13 semaines à compter du jour du tirage.

Lorsque le gain ne dépasse pas 30 000 F, les réclamations sont à déposer dans un centre on-line contre récépissé.

Lorsque le gain dépasse 30 000 F, les réclamations sont soit à adresser à la Loterie nationale par lettre recommandée, soit à déposer auprès de la Loterie nationale contre récépissé.

Toute réclamation doit être accompagnée du ticket de jeu au dos duquel le participant inscrit ses nom, prénom et adresse.

CHAPITRE XIII. — *Dispositions générales*

Art. 27. Les exploitants des centres on-line autres que ceux éventuellement exploités directement par la Loterie nationale sont des intermédiaires indépendants, dont la responsabilité de la parfaite exécution des opérations leur incombant ne peut nullement être imputée à la Loterie nationale.

Art. 28. Les jours et heures des prises de participation en vue du tirage peuvent être obtenus dans chaque centre on-line.

Art. 29. § 1^{er}. Les tirages sont effectués publiquement sous la surveillance d'un Huissier de justice et d'au moins un membre du Conseil d'administration de la Loterie nationale et sous la direction du directeur général de la Loterie nationale ou de son délégué.

L'absence accidentelle à l'heure prévue d'un des deux organes de surveillance précités ne peut faire obstacle aux tirages qui dès lors sont placés sous la surveillance d'un seul organe.

Si les tirages sont interrompus en cours d'exécution pour des raisons indépendantes de la volonté de la Loterie nationale, une liste reprenant les résultats partiels valablement obtenus est établie par le (les) organe(s) de surveillance et un tirage complémentaire est effectué afin d'obtenir des résultats complets.

Si, exceptionnellement, les tirages ne peuvent être effectués à la date prévue, ils sont réalisés à une date ultérieure fixée par la Loterie nationale et rendue publique par tous moyens jugés utiles par celle-ci.

Le directeur général ou son délégué règle tout autre incident lié aux tirages.

§ 2. La Loterie nationale rend publics les résultats des tirages par les moyens qu'elle juge utiles.

Art. 30. Les lots attribués en application du présent arrêté sont exempts de tous impôts au profit de l'Etat.

Art. 31. La participation est interdite à tout mineur.

Art. 32. La Loterie nationale ne reconnaît qu'un seul propriétaire d'un ticket de jeu, à savoir celui qui en est le porteur.

En cas de vol, de perte ou de destruction d'un ticket de jeu ou d'une reconnaissance de dépôt établie au porteur, aucune réclamation ou opposition ne sera acceptée.

Art. 33. La Loterie nationale et les intermédiaires de son réseau de distribution respectent l'anonymat des participants sauf si ceux-ci y renoncent.

CHAPITRE XIV. — *Dispositions finales*

Art. 34. Le présent arrêté entre en vigueur le 2 novembre 1998.

Art. 35. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 octobre 1998.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre des Finances,
J.-J. VISEUR